

ПОШИЉАЛАЦ: Друштво књижевника и књижевних преводилаца Ниша
Шуматовачка 4, Ниш (Црвени Крст)
Тел. +381 62 89 49 009
e-mail: info@drustvoknjizevnika.com
web: drustvoknjizevnika.srb

РЕПУБЛИКА СРБИЈА
НАРОДНА СКУПШТИНА
БЕОГРАД

ПРИМЉЕНО: 23.05.2025

Орг. јед.	Број	Прилог	Вредност
16	02-208/25-192		

БРОЈ: 01//2025

ПРИМАЛАЦ: Одбор за културу и информисање Скупштине Србије

СУПРИМАЛАЦ: Удружење драмских писаца Србије, репрезентативно удружење у култури

ПРЕДМЕТ: Подршка номинацијама за чланове Регулаторног тела за електронске медије Републике Србије (РЕМ)

Датум: 22. 5. 2025.

Поштовани,

Друштво књижевника и књижевних преводилаца Ниша као овлашћени предлагач из члана 12. а у складу са чланом 13. став 2. Закона о електронским медијима („Службени гласник РС“, број: 92/23), доставља предлог два кандидата за члана Савета Регулаторног тела за електронске медије (РЕМ).

Друштво књижевника и књижевних преводилаца Ниша изражава пуну подршку номинацијама које је поднело овлашћено струковно тело – Удружење драмских писаца Србије, репрезентативно удружење у области културе, за чланове Савета РЕМ.

Предлажемо тиме за кандидате:

1. Владимир Ђурић (први кандидат)
2. Предраг Котур (други кандидат)

Уз предлог достављамо

- биографије кандидата
- доказе о испуњености услова који су наведени у Јавном позиву.

Подаци о кандидатима (у прилогу):

- име и презиме кандидата;
- датум и место рођења кандидата;
- адресу становања, број телефона и адресу за пријем електронске поште кандидата;
- податке о образовању кандидата;
- податке о радном искуству;
- опис послова које је кандидат обављао из области које су од значаја за обављање послова из надлежности Регулатора.

Образложење

Правни основ за предлагање два кандидата за избор члана Савета Регулаторног тела за електронске медије садржан је у члану 12. Закона о електронским медијима („Службени гласник РС“, број: 92/23,) којим је прописано да је **Друштво књижевника и књижевних преводаца Ниша** овлашћени предлагач у складу са поменутим чланом а на основу члана 13. став 2. истог Закона, овлашћени предлагач подноси Одбору надлежном за информисање образложени предлог два кандидата за члана Савета Регулаторног тела за електронске медије.

На основу јавног позива, који је расписао Одбор за културу и информисање Народне скупштине Републике Србије, који је објављен 8. маја 2025. године у дневном листу „Политика“, на интернет презентацији Народне скупштине Републике Србије, као и у „Службеном гласнику Републике Србије“, **Друштво књижевника и књижевних преводаца Ниша** је поднело образложени предлог два кандидата.

За организацију:




Далибор Поповић, председник
Друштво књижевника и књижевних
преводаца Ниша



У складу са одредбама чл.78. и 12. Закона о удружењима («Службени лист РС», бр.51/09), на скупштини удружења одржаној дана 28. 05. 2014. у Нишу, усвојен је

СТАТУТ

„Друштва књижевника и књижевних преводилаца Ниша“

Област остваривања циљева

Члан 1.

Друштво књижевника и књижевних преводилаца Ниша (у даљем тексту: Друштво) је невладино и непрофитно удружење књижевника и књижевних преводилаца, основано на неодређено време ради остваривања циљева у области афирмисања и промовисања књижевности и преводилачког рада нишких аутора. Друштво се темељи на заштити духовних и моралних вредности и материјалних интереса књижевника и књижевних преводилаца Ниша, заштити и очувању угледа књижевничке професије и афирмацији књижевности.

Циљеви Друштва

Члан 2.

Циљеви Друштва су:

Афирмација стваралаштва својих чланова;

заштита ауторских права својих чланова;

подстицање истраживања у књижевности и уметности;

брига о угледу професије књижевника и књижевних преводилаца у јавности;

презентација савремених тенденција у области књижевности;

истраживање и промовисање савремених медија и техника као средстава комуникације у савременој књижевној пракси;

едукација грађана, а посебно младих о значају укључивања у савремене књижевне токове.

Члан 3.

Ради остваривања својих циљева Друштво може у складу са законом да:



Објављује књиге и друге публикације о питањима која се односе на промоцију и афирмацију савремене књижевности и уметности;

организује, само или у заједници са другим организацијама, стручне скупове, саветовања, семинаре, радионице, јавна читања и друге облике едукације и промоција; трибине, курсеве креативног писања, округле столове, панел дискусије и књижевне фестивале у циљу представљања дела или самих аутора, едукације и размене искустава;

сарађује са универзитетима, школама, стручним удружењима и другим организацијама у земљи и иностранству које се баве књижевношћу и уметношћу;

уређује и одржава своју интернет страницу;

уређује своје гласило, било у штампаном било у електронском облику;

оснива фондове, књижевне и преводилачке колоније;

установљује и додељује књижевне и преводилачке награде и посебна признања за књижевна дела и најуспелије преводе и радове о превођењу.

Члан 4.

Ради остварења својих циљева Друштво успоставља контакте и сарађује са другим удружењима и организацијама у земљи и иностранству.

Друштво може приступити сродним удружењима и организацијама у земљи и иностранству о чему одлуку доноси Скупштина.

Назив и седиште

Члан 5.

Назив удружења је „Друштво књижевника и књижевних преводилаца Ниша“.
Седиште Друштва је у Нишу, улица Шуматовачка бр. 4
Друштво делује на територији Републике Србије.
Друштво има својство правног лица.

Изглед и садржина печата

Члан 6.

Друштво има печат округлог облика, по ободу кружно исписан назив: „Друштво књижевника и књижевних преводилаца Ниша“, а у центру печата је логотип стилизованог пера.



Остваривање јавности рада

Члан 7.

Рад Друштва је јаван.

Председништво Друштва се стара о редовним обавештењима чланства и јавности о активностима Друштва, непосредно или путем интерних публикација, односно путем саопштења за јавност, или на други примерени начин.

Годишњи обрачуни и извештаји о активности Друштва подnose се члановима на седници скупштине Друштва.

Услови и начин учлањивања и престанка чланства

Члан 8.

Члан Друштва може постати потврђени књижевник или књижевни преводилац, држављанин Републике Србије, који прихвата циљеве Друштва и Статут Друштва и поднесе пријаву за учлањење Председништву Друштва.

Члан 9.

Нови чланови Друштва примају се на Скупштинама Друштва, простом већином гласова присутних чланова.

Предлог за пријем нових чланова Друштва подноси Председништво. Скупштина гласа о предложеној листи у целини, а ако листа не добије довољан број гласова, гласа се о сваком члану појединачно.

Предлог за пријем почасних чланова утврђује и подноси Председништво.

Права, обавезе и одговорност чланства

Члан 10.

Члан Друштва има следећа права и обавезе:

Да учествује непосредно и одговорно у раду Друштва;

да се информише о раду Друштва;

да учествује у свим делатностима и пројектима Друштва;

да даје предлоге, мишљења, оцене и примедбе на рад Друштва;

да се придржава Статута и штити ценовник еснафских услуга;

да води рачуна о угледу Друштва и да поседује чланску карту Друштва;



да редовно плаћа годишњу чланарину о чијој висини одлучује Скупштина на редовној, годишњој седници.

Члан може иступити из чланства давањем писане изјаве о иступању. Чланство у Друштву може престати због дуже неактивности члана, непоштовања одредаба овог статута или нарушавања угледа Друштва.

Одлуку о престанку чланства доноси Скупштина простом већином гласова, на образложени предлог Председништва.

Члану се мора омогућити да се изјасни о разлозима због којих је поднет предлог за доношење одлуке о престанку његовог чланства у Друштву.

Унутрашња организација

Члан 11.

Органи Друштва су Скупштина, Председништво (Управни одбор), Председник и Надзорни одбор.

Функцију заступника Друштва обављају 2 члана Друштва.

Заступници Друштва су Председник и један члан Председништва, који истовремено обавља и функцију заменика Председника у његовом одсуству.

Члан 12.

Скупштину Друштва чине сви чланови.

Скупштина се редовно састаје једном годишње. Ванредна седница Скупштине може се заказати на образложени предлог Председништва, као и на иницијативу најмање једне трећине чланова скупштине. Иницијатива се подноси Председништву у писаном облику и у њој се морају навести питања чије се разматрање предлаже.

Седницу скупштине сазива Председник, писаним обавештењем о месту и времену одржавања скупштине и предлогу дневног реда. Седницом председава Председник Друштва, или његов заменик у случају одсуства Председника.

Скупштина:

- 1) Доноси план и програм рада;
- 2) усваја Статут, као и измене и допуне Статута;
- 3) усваја друге опште акте Друштва;
- 4) бира и разрешава чланове Председништва;
- 5) разматра и усваја, најмање једном годишње, извештај Председништва;
- 6) разматра и усваја финансијски план и извештај;
- 7) одлучује о статусним променама и престанку рада Друштва;
- 8) одлучује о удруживању у савезе и друге асоцијације у земљи и иностранству.

Скупштина пуноправно одлучује ако је присутна најмање једна половина чланова. Скупштина одлучује већином гласова присутних чланова.



За одлуку о изменама и допунама Статута, статусним променама и престанку рада Друштва неопходна је двотрећинска већина гласова присутних чланова.

Члан 13.

Председништво је извршни орган Друштва, који се стара о спровођењу циљева Друштва који су утврђени овим Статутом.

Председништво има 5 чланова, које бира и опозива Скупштина.

Мандат чланова Председништва траје 2 године и могу се поново бирати на исту функцију.

Председништво из реда својих чланова бира Председника и једног заменика Председника.

Члан 14.

Председништво:

- 1) Руководи радом Друштва између две седнице Скупштине и доноси одлуке ради остваривања циљева Друштва;
- 2) организује редовно обављање делатности Друштва;
- 3) поверава посебне послове појединим члановима;
- 4) доноси финансијске одлуке;
- 5) одлучује о покретању поступка за измене и допуне Статута, сопственом иницијативом или на предлог најмање једне трећине чланова Друштва и припрема предлог измена и допуна, који подноси Скупштини на усвајање;
- 6) одлучује о другим питањима за која нису, законом или овим статутом, овлашћени други органи Друштва.

Председништво пуноважно одлучује ако је присутно најмање троје чланова, а одлуке доноси већином гласова присутних чланова.

Члан 15.

Председник заступа Друштво у правном промету и има права и дужности финансијског налогодавца.

Заменик Председника овлашћен је да, у одсуству Председника Друштва, заступа Друштво и потписује сва финансијска, новчана и друга документа у име Друштва.

Мандат Председника траје 2 године и може се поново бирати на исту функцију.

Члан 16.

Надзорни одбор контролише финансијско пословање Друштва и о уоченим неправилностима, без одлагања, обавештава Председништво.

Надзорни одбор има 3 члана која бира Скупштина. Мандат чланова надзорног одбора траје 2 године и могу бити поново бирани.

Надзорни одбор подноси извештај на свакој седници Скупштине.



Начин стицања средстава за остваривање циљева и располагање средствима

Члан 17.

Финансијска средства за рад Друштва могу бити:

Средства која Друштво остварује из Града и Општина, из фондова и других организација, за одређене намене и остваривање програма и плана рада;

сопствена средства (чланарина, приходи од издавачке и других делатности);

средства донатора и спонзора;

добровољни прилози, поклони и завештања;

из других извора, у складу са законом.

Члан 18.

Друштво води пословне књиге и сачињава годишње финансијске извештаје, које Председништво подноси на усвајање Скупштини.

Годишње финансијске извештаје и пословне књиге води стручно лице које на основу извештаја прави завршни рачун, који подноси надлежним финансијским државним органима на усвајање.

Привредна делатност којом се стиче добит

Члан 19.

Друштво прибавља средства продајом својих публикација, односно обавља привредну делатност 5811 – издавање књига.

Друштво може почети са непосредним обављањем ове делатности тек након извршеног уписа у Регистар привредних субјеката.

Добит остварена на начин из става 1. овог члана може се користити искључиво за остваривање циљева Друштва, укључујући и трошкове редовног рада Друштва и сопствено учешће у финансирању одређених пројеката.

Престанак рада удружења

Члан 20.

Друштво престаје са радом одлуком Скупштине, када престану услови за остваривање циљева Друштва, као и у другим случајевима предвиђеним законом.



Поступање са имовином удружења у случају престанка удружења

Члан 21.

У случају престанка рада, имовина Друштва пренеће се Црвеном крсту, а документација ће бити предата Архиву Ниша.

Измене и допуне Статута

Члан 22.

Иницијативу за измену и допуну Статута дају органи Друштва и чланови као појединци (најмање једна трећина чланова).

Иницијатива за измену и допуну Статута доставља се Председништву Друштва.

Ако Председништво прихвати иницијативу, покренуће поступак за промену Статута, а ако утврди да не постоје разлози за то, одбациће иницијативу и о томе обавестити покретаче иницијативе.

Нацрт промене Статута Друштво доставља члановима пре Скупштине.

Одлуку о промени Статута чланови Друштва доносе личним изјашњавањем и гласањем на Скупштини.

Члан 23.

На сва питања која нису регулисана овим статутом непосредно ће се примењивати одредбе Закона о удружењима.

Члан 24.

Овај статут ступа на снагу од дана његовог усвајања на оснивачкој скупштини Друштва.

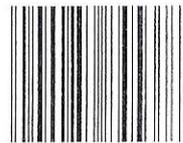


Председајући Оснивачке
скупштине Друштва

Иван Цветановић



Република Србија
Агенција за привредне регистре



5000087845377

Регистар удружења
БУ 5289/2014
Дана 30.06.2014. године
Београд

Регистратор Регистра удружења који води Агенција за привредне регистре, на основу члана 27. Закона о удружењима („Службени гласник РС“ бр. 51/09), и члана 15. став 1. Закона о поступку регистрације у Агенцији за привредне регистре („Службени гласник РС“, број 99/2011), одлучујући о јединственој регистрационој пријави оснивања правних лица и других субјеката и регистрације у јединствени регистар пореских обвезника: "Друштво књижевника и књижевних преводилаца Ниша", коју је поднео/ла:

Име и презиме: Драган Ј. Ристић

доноси:

РЕШЕЊЕ

Усваја се јединствена регистрациона пријава оснивања правних лица и других субјеката и регистрације у јединствени регистар пореских обвезника и региструје се у Регистар удружења:

Назив: "Друштво књижевника и књижевних преводилаца Ниша"

Облик организовања: Удружење

Седиште и адреса: Шуматовачка 4, Ниш, Ниш - Медиана, Србија

Матични број: 28148526

ПИБ: 108579091

Датум оснивања: 28.05.2014

Датум доношења Статута: 28.05.2014

Делатност удружења: 9412 - Делатности струковних удружења

Подаци о заступнику:

Име и презиме: Драган Ристић
ЈМБГ:
Адреса: Пастерова 16, Ниш (град), Србија

Име и презиме: Жељко Митић
ЈМБГ: :
Адреса: Таковска 14, Ниш, Ниш - Палилула, Србија

Предвиђено време на које се удружење оснива: Неограничено

Област остваривања циљева:

Афирмисање и промовисање књижевности и преводилачког рада нишких аутора.

ОБРАЗЛОЖЕЊЕ

Подносилац јединствене регистрационе пријаве број БУ 5289/2014, поднео је дана 26.06.2014. године, регистрациону пријаву за регистрацију:

"Друштво књижевника и књижевних преводилаца Ниша"

у Регистар удружења и документацију заведену у потврди о поднетој регистрационој пријави број БУ 5289/2014.

Поступајући у складу са одредбом члана 17. став 3. Закона о поступку регистрације у Агенцији за привредне регистре, подношењем јединствене регистрационе пријаве, БУ 5289/2014, дана 26.06.2014, подносилац је задржао право приоритета одлучивања о тој пријави, засновано подношењем пријаве која је решењем регистратора БУ 4932/2014 одбачена, јер је утврђено да нису испуњени услови из члана 14. став 1. тачка 2), 5), 6), 7), 8), 9), 10) истог Закона.

Проверавајући испуњеност услова за регистрацију, прописаних одредбом члана 14. Закона о поступку регистрације у Агенцији за привредне регистре, регистратор је утврдио да су испуњени услови за регистрацију и услови прописани одредбом члана 26. Закона о пореском поступку и пореској администрацији („Сл.гласник РС“, број 80/2002...2/2012), и у складу са одредбом члана 16. Закона о поступку регистрације у Агенцији за привредне регистре је донео одлуку као у диспозитиву.

Поука о правном средству:

Против овог решења подносилац пријаве може изјавити жалбу министру надлежном за послове државне управе, у року од 30 (тридесет) дана од дана објављивања решења на интернет страни Агенције за привредне регистре. Жалба се предаје преко Агенције за привредне регистре, уз доказ о уплати таксе од 420 динара прописану тарифним бројем 6., Закона о републичким административним таксама, на рачун број 840-742221843-57, прималац Буџет Републике Србије.

РЕГИСТРАТОР

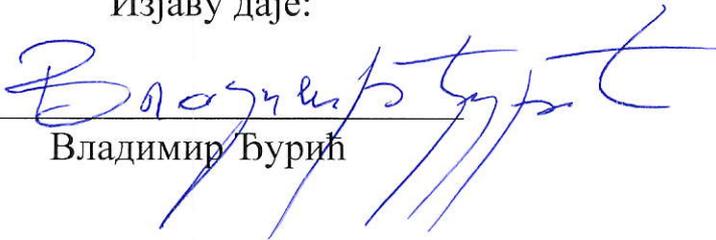
Нивес Чулић

Изјава

Овим путем изјављујем да прихватам кандидатуру овлашћеног предлагача за члана Савета Регулаторног тела за електронске медије у смислу члана 13. Закона о електронским медијима, а коју Одбору за културу и информисање подносе удружења филмских, сценских и драмских уметника и удружења композитора у Републици Србији.

У Београду, 16. маја 2025. године

Изјаву даје:



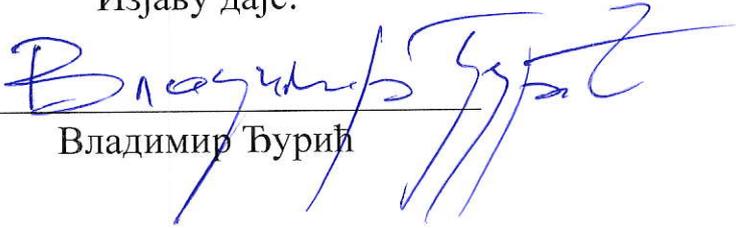
Владимир Бурић

Изјава

Под пуном кривичном и материјалном одговорношћу, овим путем изјављујем да не постоје законске сметње за мој избор за члана Савета Регулаторног тела за електронске медије утврђене у члану 15. Закона о електронским медијима.

У Београду, 16. маја 2025. године

Изјаву даје:



Владимир Ђурић

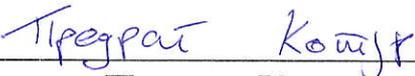
Изјава

Под пуном кривичном и материјалном одговорношћу, овим путем изјављујем да не постоје законске сметње за мој избор за члана Савета Регулаторног тела за електронске медије утврђене у члану 15. Закона о електронским медијима.

Напомињем да у случају избора за члана Савета Регулаторног тела за електронске медије намеравам да поднесем Агенцији за привредне регистре, регистрациону пријаву за брисање предузетника за „PREDRAG KOTUR PR IZVOĐAČKA UMETNOST ART&ARTE PRODUKCIJA SLANCI“.

У Београду, 19. маја 2025. године

Изјаву даје:



Предраг Котур

Изјава

Овим путем изјављујем да прихватам кандидатуру овлашћеног предлагача у Републици Србији за члана Савета Регулаторног тела у смислу члана 13. Закона о електронским медијима, а коју Одбору за културу и информисање подноси овлашћени предлагач

Уметничка удружења

У Београду, 19. маја 2025. године

Изјаву даје:

Предраг Котур

Предраг Котур
(име и презиме)